

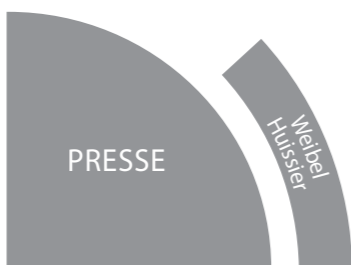


Mitglieder des Ständerates
 Membres du Conseil des Etats

Members of the National Council are arranged in a large circular pattern, color-coded by canton and region. The colors correspond to the legend: V (red), S (orange), M-E (yellow), RL (blue), G (green), and GL (purple). Each portrait is accompanied by the member's name and their canton abbreviation.

**Fractionen
 Groupes parlementaires**

- V = SP/UDC
- RL = FDP/PLR
- S = SP/PS
- G = Grüne/Vert
- M-E = Die Mitte.EVP.
Le Centre.PEV.
- GL = GLP/PVL



Mitglieder des Bundesrates
 Membres du Conseil fédéral

Stoller Freléchoz
 Ratssekretäre
 Secrétaires du Conseil

Widmer C. 7 ZH
 Fridetz 9 JU
 Durrer-Knobel 11 NW
 Roduit 8 VS
 Golay R. 10 GE
 Sormanni 12 GE

Kommissionssprecher
 Rapporteurs

Rednerpult
 Tribune

Präsident
 Président

Generalsekretär
 Secrétaire général

Büchel 3 SG
 Thalmann-Bieri 5 LU

1. Vizepräsidentin
 1^{ère} vice-présidente
 Christ 2 BS

Mitglieder des Bundesrates
 Membres du Conseil fédéral

2. Vizepräsidentin
 2^{ème} vice-présidente
 Romy 4 SO
 Quadri 6 TI

